

## Zmluva o dielo

č. 01-05-2018

uzatvorená podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník  
číslo zmluvy na strane Objednávateľa:

### Zmluvné strany

**Obchodné meno:**

Sídlo:

Štatutárny orgán:

IČO:

DIČ:

IČ DPH:

Bankové spojenie:

IBAN:

BIC/SWIFT:

Zapísaný:

**AQUATIS a.s.**

Botanická 834/56, 602 00 Brno, Česká republika

Ing. Tomáš Plachý, CSc., štatutárny riaditeľ

46 347 526

CZ46347526

UniCredit Bank Czech and Slovak Republic, a. s.

CZ80 2700 0000 0020 2663 7009

BACXCZPP

Obchodní rejstřík, vedený Krajským soudem v Brně,  
oddíl B, vložka 775

(ďalej len „Zhotoviteľ“)

**a**

**Obchodné meno:**

Sídlo:

Štatutárny orgán:

IČO:

DIČ:

IČ DPH:

Bankové spojenie:

**IBAN:**

BIC/SWIFT:

Zapísaný:

**Verejné prístavy, a. s.**

Prístavná 10, 821 09 Bratislava

Ing. Gabriel Szekeres - predseda predstavenstva

Ing. Bruno Patúš-člen predstavenstva

36 856 541

2022534008

SK2022534008

VÚB, a.s.

SK61 0200 0000 0024 1616 8551

SUBASKBX

Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, Oddiel Sa,  
Vložka číslo: 4395/B

(ďalej len „Objednávateľ“)

(Zhotoviteľ a Objednávateľ spolu aj ako „zmluvné strany“)

Zmluvné strany po vzájomnej dohode a v súlade s ust. § 536 a nasl. Obchodného zákonníka uzatvárajú túto Zmluvu o zhotovení diela „Vypracovanie Strategickkej dokumentácie pre rozvoj a modernizáciu verejného prístavu Komárno“, časť: „**Vypracovanie štúdie realizovateľnosti: Modernizácia verejného prístavu Komárno**“ (ďalej len „Zmluva“):

## **Čl. I. Úvodné ustanovenia**

- 1.1. Objednávateľ, Verejné prístavy a. s., vyhlásil verejnú súťaž s predmetom: „Vypracovanie Strategickkej dokumentácie pre rozvoj a modernizáciu verejného prístavu Komárno“, časť 2: „Vypracovanie štúdie realizovateľnosti: Modernizácia verejného prístavu Komárno“ (ďalej len „**súťaž**“).
- 1.2. V rámci vyhlásenej súťaže Zhotoviteľ predložil ponuku, ktorá bola Objednávateľom vyhodnotená ako úspešná.
- 1.3. Na základe výsledkov súťaže sa zmluvné strany dohodli na uzatvorení tejto Zmluvy s náležitosťami uvedenými v jej ďalších ustanoveniach.

## **Čl. II. Predmet Zmluvy**

- 2.1. Zhotoviteľ sa touto Zmluvou zaväzuje vypracovať pre Objednávateľa „Štúdiu realizovateľnosti: Modernizácia verejného prístavu Komárno“ (ďalej len „**Štúdia realizovateľnosti**“ alebo „**dielo**“).
- 2.2. Povinnosti Zhotoviteľa uvedenej v predchádzajúcom bode tohto článku Zmluvy zodpovedá záväzok Objednávateľa prevziať od Zhotoviteľa riadne a včas dodané plnenie podľa tejto Zmluvy a zaplatiť zaň dohodnutú odmenu podľa tejto Zmluvy.

## **Čl. III. Spôsob a rozsah plnenia predmetu Zmluvy**

- 3.1. Zhotoviteľ je povinný vypracovať Štúdiu realizovateľnosti, ktorá musí obsahovať:

3.1.1 Úvodné informácie o Objednávateľovi a Zhotoviteľovi, stručný popis projektu, jeho etáp, charakteristík a účelu.

3.1.2 Stručné vyhodnotenie: zásadné závery, ktoré vyplývajú zo spracovanej štúdie. Dôležité ukazovatele v tabuľkovej forme a ich hodnoty spočítané z výsledných hotovostných tokov, resp. nákladov a výnosov obsiahnutých vo finálnom finančnom pláne. Súhrnné a stručné vyhodnotenie finančnej efektivity projektu, jeho realizovateľnosť z hľadiska vyhodnotenia jednotlivých prvkov a výsledkov rizikovej analýzy.

3.1.3 Socio-ekonomický kontext: informácie o environmentálnych, územných a ekonomických aspektoch projektu, informácie o prostredí jeho plánovanej realizácie, demografické a sociálno- kultúrne prvky pozadia projektu.

3.1.4 Analýza trhu, odhad dopytu, marketingová stratégia, popis všetkých marketingových aspektov projektu, odhady a odporúčania týkajúce sa potreby konečných užívateľov, konkurencie schopnosti výstupov projektu v štruktúre, ktorá vychádza z analytickej časti (a) a prechádza do častí, ktoré obsahujú strategické riešenia daných problémov (b). Analýzy je potrebné vypracovať pre stav pred realizáciou a po realizácii projektu so zohľadnením jednotlivých dopravných módov (z hľadiska konkurencieschopnosti resp. doplnkovosti)

a) Analýza trhu (vrátane ponuky) a odhad dopytu

b) Marketingová stratégia

3.1.5 Riadenie projektu a ľudských zdrojov: plán a usporiadanie problémov súvisiacich s otázkou samotného riadenia projektu - plánovanie, organizovanie, riadenie a kontrola všetkých procesov, organizačných jednotiek a celkových ľudských zdrojov.

3.1.6 Analýza alternatív umiestnenia, technické a technologické riešenie projektu: predmetom analýzy sú minimálne dve variantné riešenia (alternatívy). Jednotlivé alternatívy zohľadnia podstatné technické a technologické aspekty projektu, ako je zvolená technológia, technické

parametre jednotlivých zariadení, výhody a nevýhody predpokladaných riešení, vyplývajúce technické riziká, potrebné energetické materiálové toky, údaje o životnosti jednotlivých zariadení, náklady na opravu, zmeny v prevádzkovej náročnosti v dôsledku opotrebovania. Spracovanie základnej koncepcie logistiky. Jednotlivé alternatívy budú obsahovať potrebnú textovú a výkresovú časť v nevyhnutnom rozsahu. Výsledkom analýzy alternatív je výber najvhodnejšej alternatívy, pre ktorú sa ako súčasť tejto štúdie realizovateľnosti spracuje technická štúdia pozostávajúca minimálne z:

- a) Situačný výkres súčasného stavu územia na podklade katastrálnej mapy vrátane parcelných čísel so zakreslením danej stavby a jeho polohy s vyznačením väzieb (účinkov) na okolie.
- b) Identifikácia preložiek inžinierskych sietí, obmedzenie existujúcich prevádzok a iné opatrenia potrebné na uvoľnenie navrhovaného miesta stavby a jej uskutočňovanie,
- c) Pripojenie na existujúce technické vybavenie územia, bilancie kapacitných nárokov a možností,
- d) Vzťahy k existujúcemu verejnému a občianskemu vybaveniu územia, vrátane verejnej dopravy,
- e) Rozhodnutia, stanoviská, vyjadrenia, súhlasy, posúdenia alebo iné opatrenia dotknutých orgánov.
- f) Urbanistické začlenenie stavby do územia, ktorý pozemok alebo jeho časť má byť určený ako stavebný, navrhované umiestnenie stavby na pozemku s vyznačením jej odstupov od hraníc pozemkov a od susedných stavieb vrátane výškového vyznačenia (v mierke 1:5 000).
- g) Architektonické riešenie stavby, jej hmotové členenie, vzhľad a pôdorysné usporiadanie.
- h) Údaje o základnom stavebnotechnickom a konštrukčnom riešení stavby vo väzbe na základné požiadavky stavby.
- i) Údaje o požiadavkách stavby na zásobovanie energiami a vodou, odvádzanie odpadových vôd, dopravné napojenie vrátane parkovania, zneškodňovanie odpadov a návrh napojenia stavby na dopravné vybavenie územia a jestvujúce siete a zariadenia technického vybavenia územia.
- j) Údaje o prevádzke alebo výrobe vrátane základných technických parametrov navrhovaných technológií a zariadení, údaje o druhoch, kategóriách a množstve odpadov (vyhl. č. 365/2015 Z.z.), ktoré vzniknú pri prevádzke alebo výrobe a návrh spôsobu nakladania s nimi (okrem komunálnych odpadov).
- k) Údaje o vplyve stavby, prevádzky alebo výroby na verejné zdravie a požiarnu ochranu, vrátane návrhu opatrení na odstránenie alebo minimalizáciu negatívnych účinkov a návrh na zriadenie ochranného pásma.
- l) Návrh ochrany stavby pred škodlivými vplyvmi a účinkami vrátane údajov o vhodnosti geologických, inžinierskogeologických a hydrogeologických pomerov v území, vrátane údajov o vhodnosti z hľadiska požiadaviek na obmedzenie ožiarovania z radónu a ďalších prírodných rádionuklidov vrátane protipovodňových opatrení.
- m) Údaje o požiadavkách na stavbu z hľadiska civilnej ochrany.
- n) Úpravy nezazelenaných plôch pozemku a plôch, ktoré budú zazelenané.
- o) Rozsah a usporiadanie staveniska.

3.1.7 Posúdenie vplyvov na životné prostredie (EIA): popis všetkých pozitívnych a negatívnych vplyvov, ktoré vyplývajú z realizácie projektu v jeho jednotlivých etapách vrátane návrhov opatrení zníženia dopadov na životné prostredie.

Spracovateľ zabezpečí aj proces posudzovania vplyvov navrhovaných činností na životné prostredie vyplývajúci zo zákona 24/2006 Z.z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v nasledovnom rozsahu:

- a) Zámer a jeho pripomienkovanie
- b) Určenie rozsahu hodnotenia a časového harmonogramu
- c) Správa o hodnotení a jej pripomienkovanie
- d) Verejné prerokovanie správy o hodnotení
- e) Odborný posudok
- f) Záverečné stanovisko

- 3.1.8 Zaoštaranie dlhodobého majetku: analýza a návrh procesu obštarávania majetku.
- 3.1.9 Riadenie pracovného kapitálu: Nájomné zmluvy, vzniknuté pohľadávky, resp. krátkodobé záväzky, náročnosť projektu na držbu a obeh hotovostných prostriedkov a ich riadenie.
- 3.1.10 Finančný plán a analýza projektu: komplexné finančné zhrnutie predchádzajúcich bodov v nasledujúcej štruktúre:
- A. Základná kalkulácia a analýza bodu zvratu
    - a) kalkulácia
    - b) analýza bodu zvratu
  - B. Finančný plán
    - a) vymedzenie štruktúry dlhodobého majetku, určenie výšky investičných nákladov, problematika servisných podmienok, amortizačné schémy atď.
    - b) plán priebehu nákladov a výnosov
    - c) plánované stavy majetkov a zdrojov krytia
    - d) plán priebehu „cash flow“
- 3.1.11 Ekonomická analýza obsahuje výstupy finančnej analýzy a rozširuje ich o fiškálne korekcie, peňažné vyjadrenie netrhových dopadov, diskontovanie odhadovaných výdavkov a príjmov a výpočet ukazovateľov ekonomickej výkonnosti.
- 3.1.12 Hodnotenie efektivity (CBA) a udržateľnosti projektu: analýza nákladov na jednotlivé činnosti, vyhodnotenie projektu pomocou ukazovateľov kalkulovaných finančných tokov (resp. nákladov a výnosov), ako napr. doba návratnosti investície, index rentability, výpočet a vyhodnotenie ekonomickej efektívnosti projektu.
- 3.1.13 Analýza a riadenie rizík: vymedzenie najväčších zdrojov rizík v rámci projektu, uvedenie ich pravdepodobnosti a eventuálnych preventívnych opatrení.
- 3.1.14 Harmonogram realizácie projektu,
- 3.1.15 Podrobné záverečné zhodnotenie projektu: komplexne prepracovaný záver, ktorý zahŕňa výsledné posúdenie projektu zo všetkých uvažovaných hľadísk a vyjadrenie k realizovateľnosti a finančnej rentabilite projektu.
- 3.2. Štúdia realizovateľnosti nadväzuje na Strategický plán rozvoja verejného prístavu Komárno (Master Plan).
- 3.3. Zhotoviteľ je oprávnený požadovať od Objednávateľa ďalšie, dodatočné informácie alebo pokyny, ktoré sú nevyhnutne potrebné na vypracovanie Štúdie realizovateľnosti. Pri určení spôsobu a metodiky vypracovania Štúdie realizovateľnosti Zhotoviteľ postupuje samostatne.
- 3.4. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť Zhotoviteľovi podklady, dokumenty a informácie majúce vplyv na vypracovanie Štúdie realizovateľnosti, o ktoré Zhotoviteľ požiada, pokiaľ ich má Objednávateľ k dispozícii.
- 3.5. Zhotoviteľ je povinný zaobchádzať z dokumentmi získanými od Objednávateľa tak, aby nedošlo k ich strate, odcudzeniu, zničeniu, alebo poškodeniu. Zhotoviteľ nie je oprávnený vyhotovovať si z poskytnutých dokumentov kópie bez súhlasu Objednávateľa. S poskytnutými dokumentami Zhotoviteľ nie je oprávnený nakladať inak ako za účelom zhotovenia diela, najmä ich sprístupniť tretím osobám, a to ani po zániku/zrušení zmluvy. Po vyhotovení Štúdie realizovateľnosti je Zhotoviteľ povinný všetky od Objednávateľa získané dokumenty vrátiť.
- 3.6. Zmluvné strany sa zaväzujú poskytnúť si navzájom súčinnosť potrebnú pre plnenie predmetu Zmluvy,
- 3.7. Zhotoviteľ sa zaväzuje vypracovať Štúdiu realizovateľnosti riadne a včas, s vynaložením odbornej starostlivosti a v súlade s pokynmi Objednávateľa. Zhotoviteľ je povinný oznámiť Objednávateľovi všetky okolnosti, ktorý zistí pri realizácii predmetu plnenia podľa tejto Zmluvy, pokiaľ môžu mať vplyv na zmenu pokynov Objednávateľa. Zhotoviteľ zodpovedá za správnosť záverov Štúdie realizovateľnosti.
- 3.8. Zhotoviteľ výlučne zodpovedá za to, že pri spracovaní diela neporuší žiadne práva tretích osôb a má oprávnenie s dielom nakladať spôsobom a v rozsahu uvedenom v bode 3.13.
- 3.9. Zhotoviteľ vyhlasuje, že nim vykonané dielo nebude zaťažené právom tretej osoby, bude bez právnych väd. V prípade zistenia právnych väd je Zhotoviteľ povinný bezodkladne upraviť dielo tak, aby nenarušovalo práva tretích osôb.

- 3.10 Zhotoviteľ berie na vedomie, že časti diela môžu byť ďalej využívané, spracovávané a zverejňované. Odovzdaním diela prechádzajú na Objednávateľa všetky majetkové práva k dielu.
- 3.11 Zhotoviteľ udeľuje Objednávateľovi bezodplatne výhradnú licenciu na použitie diela všetkými spôsobmi uvedenými v ust. § 19 ods. 4 zákona č. 185/2015 Z.z. (Autorský zákon).
- 3.12 Objednávateľ je oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie diela v rozsahu podľa predchádzajúceho bodu tohto článku Zmluvy.

#### **Článok IV.**

##### **Čas, miesto a spôsob odovzdania Štúdie realizovateľnosti**

- 4.1 Zhotoviteľ sa zaväzuje vypracovať Štúdiu realizovateľnosti do 18 mesiacov odo dňa, kedy Objednávateľ odovzdá Zhotoviteľovi Strategický plán rozvoja verejného prístavu Komárno (Master Plan) tvoriaci 1. časť Strategickú dokumentáciu pre rozvoj a modernizáciu verejného prístavu Komárno. V prípade, ak Master Plan na základe samostatnej zmluvy o dielo vypracúva samotný Zhotoviteľ, je povinný vypracovať Štúdiu do 18 mesiacov odo dňa odovzdania Master Planu Objednávateľovi.
- 4.2 Štúdia realizovateľnosti (vrátane technickej štúdie, EIA a CBA) bude dodaná v dvanástich vyhotoveniach v písomnej forme a v elektronickej forme.
- 4.3 Štúdia realizovateľnosti bude spracovaná v plnom rozsahu v slovenskom jazyku a minimálne záverečné zhodnotenie aj v anglickom jazyku. Miestom odovzdania diela je sídlo Objednávateľa, pokiaľ Objednávateľ neurčí inak, o čom je povinný Zhotoviteľa v dostatočnom časovom predstihu, nie kratšom ako 2 (dva) pracovné dni písomne informovať.
- 4.4 Zhotoviteľ po zhotovení diela písomne vyzve Objednávateľa najmenej 24 (dvadsaťštyri) hod. vopred na jeho prevzatie v pracovných dňoch v sídle Objednávateľa.
- 4.5 Objednávateľ sa zaväzuje riadne zhotovené dielo prevziať. Dielo je prevzaté Objednávateľom momentom podpísania preberacieho protokolu. Zodpovednosť Zhotoviteľa za zhotovené dielo podľa nie je jeho odovzdaním dotknutá.
- 4.6 Objednávateľ nie je povinný prevziať dielo, ktoré nie je riadne zhotovené. V tom prípade je Zhotoviteľ povinný dielo bezodplatne upraviť v súlade s pripomienkami vznesenými Objednávateľom.

#### **Článok V.**

##### **Odmena a jej splatnosť**

- 5.1 Zmluvné strany sa dohodli, že celková odmena za vyhotovenie diela je 498.000,00 EUR bez DPH (slovom: štyristodeväťdesiatosem tisíc eur).
- 5.2 Odmena vo výške uvedenej v predchádzajúcom bode tohto článku Zmluvy zahŕňa všetky náklady Zhotoviteľa s vypracovaním Štúdie realizovateľnosti.
- 5.3 Odmena je splatná na základe daňového dokladu - faktúry, vystaveného Zhotoviteľom po riadnom vyhotovení Štúdie realizovateľnosti a jej odovzdaní Objednávateľovi. Faktúra je splatná do 30 dní odo dňa jej doručenia Objednávateľovi. Súčasťou faktúry musí byť obojstranne podpísaný preberací protokol. V prípade, ak faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti v zmysle platných právnych predpisov a tejto Zmluvy, je Objednávateľ oprávnený takúto faktúru, a to aj opakovane, vrátiť Zhotoviteľovi na jej opravenie. Doručením opravenej faktúry Objednávateľovi plyní nová lehota splatnosti faktúry.

#### **Článok VI.**

##### **Trvanie Zmluvy**

- 6.1 Táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to počnúc nadobudnutím jej účinnosti, do vyhotovenia a riadneho odovzdania Štúdie realizovateľnosti podľa tejto Zmluvy.
- 6.2 Trvanie tejto Zmluvy je možné ukončiť vzájomnou písomnou dohodou zmluvných strán.

## **Článok VII. Povinnosť mlčanlivosti**

- 7.1** Zhotoviteľ sa zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, informáciách a údajoch, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s plnením predmetu tejto Zmluvy. a
- 7.2** Povinnosť uvedená v predchádzajúcom bode tohto článku Zmluvy je časovo neobmedzená a trvá aj po skončení trvania tejto Zmluvy. a

## **Článok VIII. Sankcie**

- 8.1** V prípade omeškania Zhotoviteľa s odovzdaním Štúdia realizovateľnosti, prípadne jeho prvej etapy je Objednávateľ oprávnený požadovať od Zhotoviteľa zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,05 % z odmeny uvedenej v článku V., bod 5.1 tejto Zmluvy za každý aj začatý deň omeškania s odovzdaním Štúdie realizovateľnosti, maximálne však do výšky 20 % z ceny diela. V takomto prípade je Objednávateľ tiež oprávnený od Zmluvy odstúpiť. Zaplatenie zmluvnej pokuty sa nedotýka nároku na náhradu škody, vrátane škody prevyšujúcej zmluvnú pokutu.

## **Článok IX. Subdodávka časti diela**

- 9.1** Objednávateľ podpisom tejto zmluvy akceptuje subdodávateľov Zhotoviteľa, ktorí spĺňajú podmienky účasti osobného postavenia podľa § 32 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní a neexistuje u nich dôvod na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. a) až h) a ods. 7 zákona o verejnom obstarávaní, majú v registri partnerov verejného sektora podľa § 11 zákona o verejnom obstarávaní zapísaných konečných užívateľov výhod. Ak bol subdodávateľ zapísaný v registri konečných užívateľov výhod vedenom Úradom pre verejné obstarávanie (do 31. januára 2017), považuje sa taktiež za osobu zapísanú v registri partnerov verejného sektora. Subdodávateľ je však povinný vykonať overenie identifikácie konečného užívateľa výhod a podať návrh na zápis na účely zosúladenia zapísaných údajov v súlade so zákonom o registri partnerov verejného sektora, a to do 31. júla 2017. Identifikácia subdodávateľov, predmet a rozsah ich subdodávok je uvedený v Prílohe č. 3 tejto zmluvy. Identifikácia subdodávateľov podľa predchádzajúcej vety je uvedená v rozsahu: podiel zákazky, ktorý má uchádzač v úmysle zadať subdodávateľovi, konkrétnu časť diela, ktorú má subdodávateľ vykonať, identifikačné údaje navrhovaného subdodávateľa vrátane údajov o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia.
- 9.2** Zhotoviteľ je povinný bezodkladne oznámiť objednávateľovi akúkoľvek zmenu údajov o subdodávateľovi.
- 9.3** V prípade zmeny subdodávateľa počas trvania zmluvy, ktorá je výsledkom tohto verejného obstarávania, musí subdodávateľ, ktorého sa návrh na zmenu týka, spĺňať podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia podľa § 32 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní, neexistuje u neho dôvod na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. a) až h) a ods. 7 zákona o verejnom obstarávaní, a je zapísaný v registri partnerov verejného sektora podľa § 11 zákona o verejnom obstarávaní. Ak bol subdodávateľ zapísaný v registri konečných užívateľov výhod vedenom Úradom pre verejné obstarávanie (do 31. januára 2017), považuje sa taktiež za osobu zapísanú v registri partnerov verejného sektora. Subdodávateľ je však povinný vykonať overenie identifikácie konečného užívateľa výhod a podať návrh na zápis na účely zosúladenia zapísaných údajov v súlade so zákonom o registri partnerov verejného sektora, a to do 31. júla 2017. Úspešný uchádzač je povinný verejnému obstarávateľovi najneskôr tri (3) pracovné dni pred zmenou subdodávateľa, predložiť písomné oznámenie o zmene subdodávateľa, ktoré bude obsahovať minimálne: podiel zákazky, ktorý má uchádzač v úmysle zadať subdodávateľovi, konkrétnu časť diela, ktorú má subdodávateľ vykonať, identifikačné údaje navrhovaného subdodávateľa vrátane údajov o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia a preukázanie, že navrhovaný subdodávateľ spĺňa podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia podľa § 32 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní.

## **Článok X. Osobitné ustanovenia**

- 10.1 Pred uplynutím doby platnosti zmluvy je možné ju ukončiť:
- vzájomnou dohodou zmluvných strán.
  - odstúpením od zmluvy v prípade porušovania dohodnutých podmienok.
- 10.2 Objednávateľ má právo odstúpiť od zmluvy bez akýchkoľvek sankcií aj v prípade, kedy ešte nedošlo k plneniu zmluvy o dielo medzi objednávatelom a Zhotoviteľom ak výsledky administratívnej finančnej kontroly Poskytovateľa neumožňujú financovanie výdavkov vzniknutých z obstarania tovarov, služieb, stavebných prác alebo iných postupov.
- 10.3 Objednávateľ má právo odstúpiť od zmluvy, ak Zhotoviteľ v čase uzavretia zmluvy nebol zapísaný v registri partnerov verejného sektora, ak bol z tohto registra vymazaný, alebo ak mu bol právoplatne uložený zákaz účasti podľa § 182 ods. 3 písm. b) zákona o verejnom obstarávaní. Ak bol Zhotoviteľ zapísaný v registri konečných užívateľov výhod vedenom Úradom pre verejné obstarávanie (do 31. januára 2017), považuje sa taktiež za osobu zapísanú v registri partnerov verejného sektora. Zhotoviteľ je však povinný vykonať overenie identifikácie konečného užívateľa výhod a podať návrh na zápis na účely zosúladenia zapísaných údajov v súlade so zákonom o registri partnerov verejného sektora, a to do 31. júla 2017. Objednávateľ má právo odstúpiť od zmluvy, ak si Zhotoviteľ svoju povinnosť v zmysle predchádzajúcej vety nesplní.
- 10.4 Objednávateľ má právo odstúpiť od zmluvy aj v prípade, ak bol počas platnosti tejto zmluvy vyhlásený na majetok Zhotoviteľa konkurz, začaté konkurzné konanie alebo zamietnutý návrh na vyhlásenie konkurzu pre nedostatok majetku alebo bola povolená reštrukturalizácia, alebo Zhotoviteľ vstúpil do likvidácie.
- 10.5 Odstúpenie od zmluvy nadobúda účinnosť dňom písomného doručenia oznámenia o odstúpení zmluvy druhej strane.

## **Článok XI. Záverečné ustanovenia**

- 11.1 Zmeny alebo doplnky tejto Zmluvy je možné robiť len vo forme písomných a očíslovaných dodatkov k tejto Zmluve podpísaných obidvomi zmluvnými stranami.
- 11.2 Zmluvné strany sa zaväzujú riešiť spory vyplývajúce z tejto Zmluvy prednostne formou dohody. V prípade, že spor sa nevyrieši dohodou, ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávnená podať návrh na vyriešenie sporu príslušnému súdu Slovenskej republiky.
- 11.3 Zmluvné strany sa dohodli, že záväzkové vzťahy založené touto Zmluvou, ako aj záväzkové vzťahy touto Zmluvou výslovne neupravené sa budú riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka Slovenskej republiky a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
- 11.4 Zhotoviteľ je povinný strpieť výkon kontroly/auditu/overovania súvisiaceho s dodávaným tovarom, prácami a službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Dohody o grante k uvedenému projektu, a to oprávnenými osobami, ktorými sú najmä poskytovateľ nenávratného finančného príspevku a ním poverené osoby, Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby, Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby, splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov, osoby prizvané orgánmi, ktoré sú uvedené ako oprávnené osoby v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a ES, a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť.
- 11.5 Táto Zmluva je vyhotovená v piatich (5) vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana obdrží po dvoch (2) vyhotoveniach a jedno (1) vyhotovenie obdrží Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky.
- 11.6 Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že si túto Zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a Zmluva zodpovedá ich skutočnej, slobodnej a vážnej vôli, uzatvárajú ju dobrovoľne a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.
- 11.7 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zástupcami oboch zmluvných strán a udelením súhlasu Ministerstva dopravy a výstavby Slovenskej republiky. Zmluva nadobudne účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.

11.8 Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je:

- |               |                                                                                          |
|---------------|------------------------------------------------------------------------------------------|
| Príloha č. 1: | Návrh na plnenie kritérií pre časť 2 predmetu zákazky (príloha č. 6 súťažných podkladov) |
| Príloha č. 2: | Zoznam subdodávateľov pre Časť 2 predmetu zákazky (príloha č. 5 súťažných podkladov)     |
| Príloha č. 3: | „Poverení“ zo dňa 15.11.2016                                                             |

V Bratislave, dňa

V mene

1. *Journal of the American Medical Association*, 1997; 277: 1039-1043.

Ing. Gabriel Szekeres  
predseda predstavenstva  
Verejný prístav, a. s.

Ing. Pavel Kutálek  
na základe „Poverení“ zo dňa AQUATIS a.s.

V Bratislave dňa  
V mene Objednávateľa:

V Bratislave, dňa  
V mene Zhotoviteľa:

Ing. Bruno Patúš člen  
predstavenstva Verejné  
prístavy, a. s.

na základe „Poverení“ zo dňa AQUATIS a.s.

## Návrh na plnenie kritérií

Uchádzač / skupina dodávateľov

**AQUATIS a.s.**

Kritérium na vyhodnotenie ponúk NAJNIŽŠIA CENA

Je uchádzač platiteľom DPH?<sup>1</sup> ÁNO

|                                                                                                          | Navrhovaná cena v<br>Eur bez DPH | DPH v Eur | Navrhovaná cena V<br>Eur s DPH |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-----------|--------------------------------|
| Časť 1 <sup>2</sup><br>Vypracovanie strategického plánu<br>rozvoja verejného prístavu<br>Komárno         | 245.000,-                        | 51.450,-  | 296.450,-                      |
| Časť 2 <sup>3</sup><br>Vypracovanie štúdie realizovateľnosti:<br>Modernizácia verejného prístavu Komárno | 498.000,-                        | 104.580,- | 602.580,-                      |

Uchádzač uvedie pre všetky kritériá kladný nenulový údaj, číslo s presnosťou na dve desatinné miesta (zaokrúhľuje sa matematicky).

V.....dňa

podpis štatutárneho zástupcu uchádzača, pečiatka

---

Nehodiace sa prečiarknuť<sup>3</sup> Nehodiacu sa časť zákazky uchádzač prečiarkne

Nehodiacu sa časť zákazky uchádzač prečiarkne

## Vyhlásenie uchádzača o subdodávkach

Uchádzač/skupina dodávateľov:

AQUATIS a.s.

Botanická 834/56,

602 00 Brno, Česká republika

IČO 46347526

Dolu podpísaní zástupca uchádzača týmto čestne vyhlasujem, že na realizácii predmetu zákazky

~~„Vypracovanie strategického plánu rozvoja verejného prístavu Komárno“ - časť 1 /~~

„Vypracovanie Štúdie realizovateľnosti: Modernizácia verejného prístavu Komárno“ - časť

2 vyhlásenej verejným obstarávateľom Verejné prístavy, a.s. so sídlom Prístavná 10, 821 09

Bratislava v Úradnom vestníku Európskej únie 2017/S 034-061636:

☐ sa nebudú podieľať subdodávateľia a celý predmet uskutočnime vlastnými kapacitami, sa

☒ budú podieľať nasledovní subdodávateľia:

X sa budú podieľať nasledovní subdodávateľia:

| P, É. | Obchodné meno a sídlo subdodávateľa                                                                                                                                                                                                                                                                                           | IČO      | % podiel na zákazke | Údaje o osobe oprávnenej konať za subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia. | Predmet subdodávok  |
|-------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|---------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| 1     | ERNST & YOUNG s.r.o.,<br>Na Florenci 2116/15,<br>Praha                                                                                                                                                                                                                                                                        | 28705338 | 30%                 | Viz výpis SKD                                                                                                | Ekonom. otázky, EBA |
| 2     | MOTT<br>MACDONALD LIMITED,<br>se sídlom Mott<br>MacDonald<br>House, 8-10<br>Sydenham Road,<br>Croydon, Surrey,<br>CRO 2EE, Spojené<br>kráľovstvo Veľkej<br>Británie a Severného<br>Írska, podnikajúci na<br>Slovensku<br>prostredníctvom<br>MOTT<br>MACDONALD<br>LIMITED,<br>organizačná zložka,<br>Šulekova 2,<br>Bratislava | 36611930 | 5%                  | Viz výpis SKD                                                                                                | Dopravné riešenie   |
| 3     | MOTT<br>MACDONALD spol. s<br>r.o., Národní<br>984/15, Praha                                                                                                                                                                                                                                                                   | 48588733 | 10%                 | Viz výpis SKD                                                                                                | Dopravné riešenie   |

|   |                                              |          |     |               |               |
|---|----------------------------------------------|----------|-----|---------------|---------------|
| 4 | SUDOP Praha a.s.,<br>Olšanská 2643/1a, Praha | 25793349 | 10% | Viz výpis SKD | Želez. vlečky |
|---|----------------------------------------------|----------|-----|---------------|---------------|

*Upozornenie: Navrhovaný subdodávateľ musí spĺňať podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia a nemôžu existovať u neho dôvody na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. a) až h) a ods. 7 zákona o verejnom obstarávaní (oprávnenie dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu preukazuje subdodávateľ vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, ktorý má plniť).*

**V Brně dňa**

**Ing. Pavel Kutálek Ing. Radek Maděříč**

## POVĚŘENÍ

Společnost: **AQUATIS a.s.**  
 IČ: 46347526  
 se sídlem: Botanická 834/56, Veveří, 602 00 Brno  
 zapsaná: v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Brně, oddíl B, vložka 775 Ing.  
 zastoupená: Tomášem Plachým, CSc., statutárním ředitelem

### tímto pověřuje

jméno a příjmení: Ing. Pavla Kutálka, generálního ředitele společnosti [REDACTED]  
 dat. nar.: trvale [REDACTED]  
 bytem: [REDACTED]

a

jméno a příjmení: Ing. Radka Maděřiče, technického ředitele společnosti [REDACTED]  
 dat. nar.: trvale [REDACTED]  
 bytem: [REDACTED]

### aby společně zastupovali Společnost vůči třetím osobám:

ve všech zadávacích, výběrových a koncesních řízeních a činili veškerá jednání, prohlášení, která účastníkovi řízení a dodavateli v takovém řízení přísluší, zejména:

- veškerá jednání, úkony související se zpracováním nabídek a podáním nabídek; podepisování nabídek, dokumentace týkající se splnění kvalifikace, zejm. prohlášení o splnění kvalifikace, smluv o společnosti pro účely podání nabídky, uzavírání smluv se zadavateli (objednateli) stavebních prací, dodávek a služeb, případně dalších plnění, které Společnost poskytuje,,
- podávání návrhů, žádostí, opravných prostředků, připomínek a vzdávání se jich, to vše do hodnoty plnění 15.000.000,- Kč včetně.

#### - ve věcech:

- uzavírání smluv s objednateli stavebních prací, dodávek a služeb s hodnotou plnění do 15.000.000.-Kč včetně;
- uzavírání smluv poddodavatelských s hodnotou plnění do 3.000.000,- Kč včetně;
- vyřizování reklamací vznesených proti společnosti do 100.000,- Kč včetně;
- uplatňování reklamací společnosti proti třetí osobě;
- vymáhání pohledávek společnosti za třetími osobami do 500.000,- Kč včetně;
- uzavírání smluv o dodávkách služeb potřebných pro provoz budov, ve kterých společnost vykonává svou činnost.

Ing. Pavel Kutálek, generální ředitel a Ing. Radek Maděříč, technický ředitel jsou v souvislosti s výše uvedeným pověřením společně oprávněni rovněž:

k dalším souvisejícím právním jednáním a faktickým úkonům, včetně podpisů listin souvisejících s výše uvedeným, přebírání dokladů a veškeré korespondence adresované společnosti v souvislosti s výše uvedeným

V Brně dne

AQUATIS a  
Ing. Tomáš Plachý, CSc. statutární ředitel

Já, níže podepsaný Ing. Pavel Kutálek, generální ředitel, přijímám toto pověření v plném rozsahu, bez výhrad a v souladu s platným podpisovým řádem společnosti. Povinnosti v souvislosti s výše uvedeným budu vykonávat s péčí řádného hospodáře a v souladu s oprávněnými zájmy společnosti.

Ing. Pavel Kutálek generální ředitel

Já, níže podepsaný Ing. Radek Maděříč, technický ředitel, přijímám toto pověření v plném rozsahu, bez výhrad a v souladu s platným podpisovým řádem společnosti. Povinnosti v souvislosti s výše uvedeným budu vykonávat s péčí řádného hospodáře a v souladu s oprávněnými zájmy společnosti.

Ing. Radek Maděříč technický ředitel

Číslo: [REDACTED]  
Stupeň dôvernosti: verejné

## ROZHODNUTIE JEDINÉHO AKCIONÁRA č. 25/RA - 2018

Jediný akcionár spoločnosti Verejné prístavy, a. s., so sídlom Prístavná 10, 821 09 Bratislava, IČO: 36 856 541, zapísanej v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava 1, oddiel Sa, vložka číslo 4395/B, ktorým je Slovenská republika a práva štátu ako akcionára vykonáva Ministerstvo dopravy a výstavby SR so sídlom Námestie slobody č. 6, 810 05 Bratislava, zastúpené PaedDr. Arpádom Érsekom, dátum narodenia [REDACTED], bytom [REDACTED], [REDACTED], vykonávajúc pôsobnosť valného zhromaždenia spoločnosti podľa § 190 Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov

### rozhodol takto:

„Jediný akcionár podľa Článku VII ods. 1) písm. t) stanov spoločnosti Verejné prístavy, a. s., schvaľuje nadobudnutie hnutel'ného majetku nad 165 969,59 eur, na základe podpísanej Dohody o grante a Zmluvy o implementácii projektu financovaného v rámci Nástroja na prepájanie Európy (CEF), ktorým je Strategická dokumentácia pre rozvoj a modernizáciu verejného prístavu Komárno, v častiach:

1. Strategický plán rozvoja verejného prístavu Komárno, za zmluvnú cenu 245 000,- eur bez DPH, v zmysle Zmluvy o dielo č. 01-04-2018, uzatvorenej so spoločnosťou AQUATIS a.s., so sídlom Botanická 834/56, 602 00 Brno, Česká republika, IČO: 46 347 526, ako Zhotoviteľom;
2. Štúdia realizovateľnosti: Modernizácia rozvoja verejného prístavu Komárno, za zmluvnú cenu 498 000,- eur bez DPH, v zmysle Zmluvy o dielo č. 01-05-2018, uzatvorenej so spoločnosťou AQUATIS a.s., so sídlom Botanická 834/56, 602 00 Brno, Česká republika, IČO: 46 347 526, ako Zhotoviteľom. “

V Bratislave

za jediného akcionára